

■■ সহীহ বুখারী (ইসলামিক ফাউন্ডেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ৩৮৯৩ [আন্তর্জাতিক নাম্বারঃ ৪২০৮]
৫১/ মাগাযী (যুদ্ধাভিযান) (১৯৯৩)
পরিচ্ছেদঃ ২২০২, খায়বারের যুদ্ধ

باب غَزْوَةُ خَيْبَرَ

আরবী

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدِ الْخُزَاعِيُّ، حَدَّثَنَا زِيَادُ بْنُ الرَّبِيعِ، عَنْ أَبِي عِمْرَانَ، قَالَ نَظَرَ أَنَسُّ إِلَى النَّاسِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، فَرَأَى طَيَالِسَةً فَقَالَ كَأَنَّهُمُ السَّاعَةَ يَهُودُ خَيْبَرَ.

বাংলা

৩৮৯৩। মুহাম্মাদ ইবনু সাঈদ খুযাই (রহঃ) ... আবূ ইমরান (রহঃ) থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, কোনো এক জুম'আর দিনে আনাস (রাঃ) লোকজনের দিকে তাকিয়ে দেখলেন তাদের (মাথায়) তায়ালিসা চাঁদর। তখন তিনি বললেন, এ মুহূর্তে এদেরকে যেন খায়বারের ইহুদীদের মতো দেখাচ্ছে।*

English

Narrated Abu `Imran:

Anas looked at the people wearing Tailsans (i.e. a special kind of head covering worn by Jews in old days). On that Anas said, "At this moment they (i.e. those people) look like the Jews of Khaibar."

ফুটনোট

* তায়ালিস শব্দটি তায়ালসান শব্দটির বহুবচন। মূল শব্দটি ফারসী। পরবর্তীতে এটি সামান্য বিকৃত হয়ে আরবী ভাষায় রুপান্তরিত হয়। এটি এক প্রকার চাঁদরের নাম। খায়বারের ইহুদি সম্প্রদায় এ চাঁদর অধিক ব্যবহার করতো। তাদেরকে ছাড়া অন্য কাউকে এ চাঁদর ব্যবহার করতে আনাস (রাঃ) কখনো দেখেননি। তাই তিনি যখন বসরায় আসলেন আর খুতবা দিতে দাঁড়িয়ে মুসল্লিদের গায়ে ঐ চাঁদর দেখে খায়বারের ইহুদিদের তুলনা দিয়ে নিজ অনুভুতি প্রকাশ করেছেন।

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত



পাবলিশারঃ ইসলামিক ফাউন্ডেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ আবূ 'ইমরান (রহঃ)

👲 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন